

# 華僑日報

中華民國僑務委員會頒發登記證台教新字第一一〇號

香港政府明令指定刊登有法律性質廣告之有效刊物  
今日出紙六大張每份零售叁毫  
電話：八九六六  
地址：香港中環皇后大道中  
本報代售處：香港中環皇后大道中  
電話：八九六六  
地址：香港中環皇后大道中

## 尼克遜告訴美國人民

今日出紙六大張每份零售叁毫

## 訪問蘇聯中東

## 重要性一如當年親自到北京

## 可能與蘇聯締結經濟合作協定

（本報記者駐蘇聯莫斯科十一日電）美國總統尼克遜，將於今日離開莫斯科，前往蘇聯中東地區訪問。尼克遜此行，被視為美國與蘇聯關係正常化後，最重要的一項外交行動。尼克遜在莫斯科期間，曾與蘇聯領導人會談，並簽署了多項經濟合作協定。尼克遜此行，旨在加強美國與蘇聯在經濟、文化、科學等領域的合作，並促進兩國人民之間的友好關係。尼克遜此行，也顯示了美國對蘇聯在國際事務中的重要性，以及美國對蘇聯在經濟合作方面的興趣。

## 加強外交關係

## 推進經濟合作

尼克遜將到以首都先行人員抵達

## 美國各大銀行減息

## 紐約股市牛皮靠穩



## 六神丸

認明六神丸 獨特包庄 藥正功宏 粒粒見功

十粒庄：服用方便

咽喉腫痛 天氣乾燥 煙酒過多 喉痛聲沙 清熱消炎 一服見功

上海萬靈藥廠有限公司

香港北角堡壘街52號 電話 5-781255

## 念慈菴

京都名藥

齋杞杞貝川煉蜜

肺和調 · 痰化咳止 效能 啞聲痛喉 · 多過酒煙 乾喉臭口 · 足不眠睡

●效見瓶一●

總店：香港中環皇后大道中

## 各國燈飾 琳瑯滿目 應有盡有 美不勝收 歡迎選購

TYLTD 通用燈飾

九龍彌敦道打老道口 柯士甸路18號A

## 大英明商業攝影公司

5-725981

軒尼詩道317B號二樓 灣仔道220號利昌大廈一樓C座

## 歐陽志 歐陽陳振麟 甄天錫 甄陳桂 謹啓

謹訂於公曆六月十一日為次女麗琴在香港婚姻註冊舉行結婚典禮謹此敬告

## 鄺國理 鄺李碧英 曾文光 曾鄭月心 敬啓

謹訂於一九七四年公曆六月十一日為次女秀儀在美國波士頓聖羅倫斯教堂舉行結婚典禮謹此敬告

## 梁池 梁李鳳英 楊繼宗 楊蘇翠貞 敬啓

謹訂於一九七四年公曆六月十一日為次女秀儀在美國波士頓聖羅倫斯教堂舉行結婚典禮謹此敬告

## 長男樹源 經於一九七四年六月九日(星期日)在加拿大多倫多亞運由路聖保羅大教堂舉行結婚典禮謹此敬告

## 天星大廈

1974年 8月完成

高級寫字樓大廈

尖沙咀亞士厘道24-30號

地下商業 838呎起 地庫商業 5538呎 1-3樓商業 5538呎 4-16樓寫字樓 1310-3225呎

本港首創寫字樓大廈十年分期付款 首期15%入伙15%月供本息每呎\$3.70平過付租

上蓋完成 裝修內部 尚餘數層 欲購從速

長江實業(集團)有限公司

電話：5-262381 傳真：6-661105 (假日照常)

## 中環·旺角 寫字樓招租

中區中環大廈 中環德輔道中23-41號 二樓寫字樓五、六呎呎起，每呎三元五毫。

旺角美寶大廈 彌敦道591-591A美寶大廈，中區國貨公司對面，遠東銀行樓上，大小單位五個，由250呎至1500呎，每呎二元五角。

利興發展有限公司

香港德輔道中1501室 電話：M 237885 226638

## 怡達工業大廈

香港仔黃竹坑道，萊發街375地段

每單位二千餘呎 十餘萬元起

一次付款66折分期9折 二成半入伙餘分六年供

怡華置業有限公司

香港中環皇后大道中97號 電話：H249340 H248428 H249348

## 灣仔旺舖招租

灣仔軒尼詩道二四四-二四六號(軒尼詩官立小學對面)兩單位，每舖面積九百五十呎，月租四千二百五十元，不包水電，租期兩年，有意者請電五二二九〇〇一李成發洽。

## 工廠聘請職員

一、出口部副經理 須有六年以上出口經驗，待遇優厚，有意者請電五二二九〇〇一李成發洽。

二、電機設計員及技術員 須有三年以上電機設計經驗，待遇優厚，有意者請電五二二九〇〇一李成發洽。

三、會計員 須有三年以上會計經驗，待遇優厚，有意者請電五二二九〇〇一李成發洽。

四、行政人員 須有三年以上行政經驗，待遇優厚，有意者請電五二二九〇〇一李成發洽。



## 建宏鎮越共掃射示威和尚傷亡十餘人

【西貢十日電】軍方人士今日稱，此間北部再獲大戰和協都門開邊劇鬥，免處於邊境更受侵略的第六日前政府軍率同的安田山邊共軍投誠後，在該之下，政府軍前鋒部隊於廿四日在安田西貢一區廿三處砲作。軍方人士說，政府軍獲報前哨，卽於廿二號砲地附近，職方人士說一百五十人知獲敵十一名。

（譯社巴黎十日電）歐黨總統於九日將行政政務部部長里伯免職，這事爲了達內閣意見及阻止於較高票數的強硬派與之而採取低價值時。同時也發生了歐教本及附隨的歐黨總統，前波亞尼滿前朝士長里伯長，在野黨曾身即作反對波太平洋的士上而聞名。去年他曾身即作反對波太平洋親目從英及核試歐歐士，他發表不

[illegible][illegible][illegible]

論社

國際貨幣基金組織曾主張改革國際貨幣制度的二十國委員會，是於本月十二日在羅遜頓舉行財政部長級的會議。這個委員會對於改革國際貨幣問題的討論，已經花費了兩年的時間，迄未獲得結果，原因有三：

第一、美國一九七一年八月宣佈停止以美元兌換黃金之後，各國紛紛要求總布里斯頓林體制。

第二、由於世界性的通貨膨脹加速惡化，許多國家對美元的真價日益懷疑，國際間和各國政策當局，均未能有條不紊地履行。

第三、美國因國際收支出現赤字多年，要求有諸國對其貿易不平等狀況討計糾正過來，但作為世界貿易最多國家之一的日本，却逃避黑字國所應負的責任。

第四、國際間存在著一種僵硬的對立，法國主張：「如不改國際貨幣制度，貿易自由化是令人害怕的。」美國則認為：「貿易自由化是穩定國際貨幣的條件之一。」簡單地說，有關貨幣改革的哲學，雙方大不相同。

從一九七三年二月到三月期間，世界進入了貨幣制度時代，這可說是上項對立的橋樑。對策對於美元的膨脹外溢狀況，有許多國家造成災禍，藉以改國際收支狀況；許多國家造成災一九七三年底所同意的維持中心匯率辦法，作為報復。同年中，也承國際貨幣基金組織在它發表的報告中，也承國

「布里斯頓林體制」的原則，「已不存在」。

關於國際貨幣制度的改革，當時就已失敗了。

除此之外，全世界約有百分之九十的國家，還遭受了石油危機的打擊。現如欲改革國際貨幣制度，必須先遏阻通貨膨脹，以救濟的不平衡情形。然而，因為原油價格飛騰的緣故，所有先進國家，今天已處於通貨上沒有前途的惡劣狀態。今天的二十國委員會，即復與美元與赤字國交涉之場而隱匿了借款問題結果，真正空有的東西，却沒有參加加以提議。

除了以上問題之外，今後的世界經濟，還可能出現嚴重衰退，難以預料的通貨膨脹，因此為：

一、儘管目前各國大都通貨膨脹，亟須採取對策，但是，如措施不當，特別是倘對銀行貨幣膨脹政策，限制過苛，或並非何種，在這一方面，可以說從來舉其最優的制制。但是，假若超過此一程度之上，加以需要支付巨額的石油借款，如又採取緊縮的緊縮措施，以致經濟停滯，就會形成實質性衰退，同時實行其贬值，限制貿易的結果，將使對世界處於不景氣狀態，影響所及，可相連至世界性的經濟大恐慌。關於這一問題，美國的高利率，美國的緊縮政策等，如何影響，很值得注意。

二、由於石油危機，全世界六百萬美元，此均欲以轉加出口競爭，擴大市場，因而不免引起通貨膨脹。若千國家採取，一項緊急政策，即根據本國，將石油作為石油，從石油國借債，歐洲各國借債，三、關於外溢問題世界銀行提議的赤字額一百一十億美元，石油金組建議石油金組，不過十億美元，不超過十億美元的助力，而任意，起變動的任務，處於任何條件，財政部長會議，緊要情勢，經合作，此次會議，通過了，此次部長會議，達成一項協議，貿易問題，實行貿易間的爭，

[illegible]

探取石油  
（路透社東京十日電）波蘭代表團長布里奧氏今日，與國際監督委員會之波蘭代表團，在國際總政府正式通知，開礦成爲正式通告後，即與該會中人各名代表，已於六月八日離西貢赴西貢，實爲一著名政治難民。實爲要求政府，昨日在該處要求政府，布里奧氏被禁錮，低價「失望」，因他與該會實業監督前見，一面而面拒絕。

[illegible][illegible][illegible]

價的改單以今年經常收支的赤字，共約百分之四。假如各國幣制互換，則引起對國外貿易的進口，日本乃此種舉措的第一步而取最適當的一石油美元，或稱爲第一石油美元，在歐洲與中東之間的歐洲美元市元中間的歐洲美元市場感金貸出長期資金，成金貸出長期的利病，石油的發達國家，如海拉、一發展中國家，明政府非常可慮。

下，此次十國委員會毫無成果，這又不見得爲高果是，過於不久組織(OECD)部長制貿易關係的宣言，其互相通起見，可能決呼籲各國對於限制之類，加以避過各極限

大。還要指出，因經程先進國家的機構，對於上述宣言有極大的迴響作實，金租銀決定，在國際貨幣基金組織，乃因改革定的利率，加以改革定狀態，大家有危機一。此項國際會議

列幾點：一關於於可順國際貨幣基金組織特別定價權，大城市將整算的平均價格爲標準的運用，次將會同於黃金是否將會同可獲其擴展提議，使的結論。

[illegible]

紀錄片名單是：

中國農民，電影短片，大摩天片，赤胆好漢，我父親我妻子，國際死亡線。

香港：多麼！刁蠻小天使，四十人紀記，廣島二十八，朋友，雷國，日本大爆炸事件，漢城情恨，仙仙花，見證，深淵時愛。

泰國：天盤前生情慾的奴隸，甜愛的十七歲，金子。

印尼：我的兒子與我，選出的人，母親在何方，感恩，希臘，日本：殺人拳，日是沉沒。

高棉：人蛇情。

越南：人蛇情，越南情歌，真假夫妻百萬緣。

越南：廣治之戀，越南情歌，真假夫妻百萬緣。

紀錄影片名單是：  
中國民衆，紀錄影片，大摩天鎮，赤胆肝漢，我父親張季子，國際死亡鐘。  
香港：多難，刁蠻小天使，阿士大城記，廣島二十人，朋友，韓國：白大條件，漢城情懷，仙仙花，且醒，探探的愛。  
泰國：天益兩生，情慾的奴隸，甜愛的十七歲，金子。  
印尼：我的兒里奧，選出的人，母親在何方，感謝，希臘：我人，殺人拳，人是沉沒。  
高棉：人地情。  
越南：廣治之戀，越南情歌，廣俊夫妻百萬緣。  
菲律賓：懷友，聖約瑟羅薩，瑪利亞。  
紀錄片有曉國畫，泡萊（聯），復興生活，世界詩人大會等七部。

亞洲影展今日揭幕  
蔣總統頒發賀詞  
勉勵爲自由奮鬥

中央社台北廿四日電 蔣總統對廿四日亞洲影展大會頒發賀詞，全文如左：在各國電影界，歷年在亞洲電影舉行，對於發展電影業，促進文化交流，裨益甚大。我國電影，自應積極發展，不致落後於世界電影界。亞洲自由電影事業的興隆，自應不斷進步，足爲亞洲電影前途之嚮導。是所至禱。此致亞洲各電影界同人。此致亞洲各電影界同人。

蔣總統頒發賀詞，全文如左：在各國電影界，歷年在亞洲電影舉行，對於發展電影業，促進文化交流，裨益甚大。我國電影，自應積極發展，不致落後於世界電影界。亞洲自由電影事業的興隆，自應不斷進步，足爲亞洲電影前途之嚮導。是所至禱。此致亞洲各電影界同人。此致亞洲各電影界同人。

亞洲影展今日揭幕

非尋常優款，更約惡魔聲，魔頭者，紀錄片有韓國畫，泡菜（韓），與生活，世界詩人大會等十部。

蔣總統頒發賀詞

勉勵爲自由奮鬥

[illegible]

，即靈心得，使飽於  
步中再來進步，具用  
佩。電影事業必須在  
分自由的社會中成長  
力能昌盛茁壯，參加  
洲電影節大會之代表  
均來自自由國家，第

打公爵  
居莊園

抵達台北，以準備  
屆亞洲影展。官員

將有一百四十個，泰國、印尼、

參戰，但沒有派遣

尚未抵達的代提預

會於星期一晚或星

上平抵港以出席下

中山紀念堂舉行的

儀式。在參戰的邦

影片中有卅二部是

星期三至星期五將

五部電影在台北新

亦應放映出，他們的

序片，香港片「多體

日本片「日本的沉

「南聯片」水仙」

「香港片」鬼馬小天使

「菲律賓片」奪命煞

「南聯片」孤影」

「港片」雪花飄，南越

泰國片「走投無路」等

「中國片」國語古龍

美外交轉機，拍戰報

領事館軍官。隨港局

當局允給台灣監馬

東萊藥局。電訊局昨日

前，合領事館發電報

# 豪華遊覽團

高級享受 節目豐富 一流服務

暑期渡假特選  
台灣環島八天豪華遊

HK\$  
1,650

香港—高雄

行程包括：高雄—台南—嘉義—阿里山—日月潭—台中—梨  
山—橫貫公路—花蓮—野柳—陽明山—北投—故  
宮—烏來—發潭

出發日期：6月14日 7月23日 8月9日 8月14日

香港—台北

- 四天台北遊覽 \$ 865 (每逢星期六出發)
- 五天台灣遊覽 \$1,350 7月7日 7月21日 8月4日
- 七天台灣環島 \$1,550 7月7日 7月21日 8月4日
- 九天台灣環島 \$1,750 (每逢星期六出發)
- 十天台灣環島 \$1,900 7月20日 7月24日 8月3日

詳情請詢：

七海旅運有限公司

德輔道中國際大廈1702室

TEL. 5-455639 5-451404

他國爲。亞洲影展促。女星沈芳如，師氏金剛。便拜的。

瑞芬氏

註冊商標

經中 英非 府化 驗立 案

外癰 痲 萬毒無畏寶

男用強身妙藥

本培元功效神奇竟想不到

專治一切陰陽痿弱男女可用

總代理香港港民病行  
香港皇后大道東24號二樓電話2860

瑞芬氏藥廠啓

[illegible]



# 泰馬第十八屆邊界委員會議 聯合公報重申決心 掃除共黨恐怖份子

【本報吉隆坡十日電】泰馬邊界委員會第十八屆會議，今日在曼谷舉行。會議中，泰馬兩國代表，重申掃除共黨恐怖份子的決心。會議中，泰馬兩國代表，重申掃除共黨恐怖份子的決心。會議中，泰馬兩國代表，重申掃除共黨恐怖份子的決心。

## 要求加薪及改善工作福利 泰數千工人示威 幕後有學生支持

【本報曼谷十日電】泰國數千工人，今日在曼谷示威，要求加薪及改善工作福利。示威活動，幕後有學生支持。示威活動，幕後有學生支持。示威活動，幕後有學生支持。

## 去年遊客百萬 星旅遊業賺錢 今年首季旅客更多

【本報星加坡十日電】去年來星旅遊業，去年遊客達一百萬人次，旅遊業賺錢。今年首季旅客更多。今年首季旅客更多。今年首季旅客更多。

## 數以千計黑工人 縱火燒行政大廈

【本報新加坡十日電】數以千計黑工人，今日縱火燒行政大廈。數以千計黑工人，今日縱火燒行政大廈。數以千計黑工人，今日縱火燒行政大廈。

## 老翁色胆包天 連摸三女乳房

【本報新加坡十日電】一名老翁，今日在公共場所，連摸三女乳房。老翁色胆包天，連摸三女乳房。老翁色胆包天，連摸三女乳房。

## 一海海 預防中風有道 注意六項原則

【本報新加坡十日電】預防中風有道，注意六項原則。預防中風有道，注意六項原則。預防中風有道，注意六項原則。

## 兩州宣佈為災區 死亡增至二十人

【本報新加坡十日電】兩州宣佈為災區，死亡人數增至二十人。兩州宣佈為災區，死亡人數增至二十人。兩州宣佈為災區，死亡人數增至二十人。

## 排山倒海洪水 掃蕩廿個村落

【本報新加坡十日電】排山倒海洪水，掃蕩廿個村落。排山倒海洪水，掃蕩廿個村落。排山倒海洪水，掃蕩廿個村落。

## 法國繼續 抗議中

【本報新加坡十日電】法國繼續抗議中。法國繼續抗議中。法國繼續抗議中。

## 殺警員持人質 一土兵兩青年 南韓重判死刑

【本報新加坡十日電】殺警員持人質，一土兵兩青年，南韓重判死刑。殺警員持人質，一土兵兩青年，南韓重判死刑。殺警員持人質，一土兵兩青年，南韓重判死刑。

泰馬第十八屆邊界委員會議，聯合公報重申決心，掃除共黨恐怖份子。泰馬第十八屆邊界委員會議，聯合公報重申決心，掃除共黨恐怖份子。泰馬第十八屆邊界委員會議，聯合公報重申決心，掃除共黨恐怖份子。

### 新華 東方 新聲

## 殺人者

連日絕早 滿座

主演：阿倫、狄龍、尚賓、嘉賓

主題：緊張、刺激、深度、上乘

女角：精、美、絕倫

導演：羅賓

監製：羅賓

出品：新華、東方、新聲

發行：新華、東方、新聲

放映：新華、東方、新聲

時間：下午二時、四時、六時、八時、十時

地點：新華、東方、新聲

### 新華 東方 新聲

## 夜夜嬌娘

主演：狄龍、阿倫、尚賓、嘉賓

主題：緊張、刺激、深度、上乘

女角：精、美、絕倫

導演：羅賓

監製：羅賓

出品：新華、東方、新聲

發行：新華、東方、新聲

放映：新華、東方、新聲

時間：下午二時、四時、六時、八時、十時

地點：新華、東方、新聲

### 新華 東方 新聲

## 少林英雄

主演：狄龍、阿倫、尚賓、嘉賓

主題：緊張、刺激、深度、上乘

女角：精、美、絕倫

導演：羅賓

監製：羅賓

出品：新華、東方、新聲

發行：新華、東方、新聲

放映：新華、東方、新聲

時間：下午二時、四時、六時、八時、十時

地點：新華、東方、新聲

### 新華 東方 新聲

## 三國演義

主演：狄龍、阿倫、尚賓、嘉賓

主題：緊張、刺激、深度、上乘

女角：精、美、絕倫

導演：羅賓

監製：羅賓

出品：新華、東方、新聲

發行：新華、東方、新聲

放映：新華、東方、新聲

時間：下午二時、四時、六時、八時、十時

地點：新華、東方、新聲

### 新華 東方 新聲

## 香港法律彙編

主演：狄龍、阿倫、尚賓、嘉賓

主題：緊張、刺激、深度、上乘

女角：精、美、絕倫

導演：羅賓

監製：羅賓

出品：新華、東方、新聲

發行：新華、東方、新聲

放映：新華、東方、新聲

時間：下午二時、四時、六時、八時、十時

地點：新華、東方、新聲







# 本港新聞

## 天氣炎熱打開大門乘涼

## 無異開門揖盜

### 銅鑼灣歌頓大廈住戶被兩賊闖入 當時女接男友電話乃告知報警拘兩人

【特訊】天氣炎熱，在銅鑼灣歌頓大廈，住戶紛紛打開大門乘涼，無異開門揖盜。昨晚（十一日）下午三時許，兩名賊徒乘機闖入歌頓大廈五樓五號室，當時該室住戶正接男友電話，乃告知報警，警方接報後，隨即趕到現場，將兩名賊徒拘捕。兩名賊徒分別為：黃文輝（廿二歲）及黃文輝（廿二歲）。警方在該室搜獲價值約一千五百元的金飾及現金，並搜獲一批衣物。兩名賊徒已被控以盜竊及持有贓物等罪名。

## 案命有又村屋鄭李 死斬圍被年青

### 角口人與曾場球在日前說據

【特訊】九龍李鄭屋村，昨晚（十一日）發生一宗命案，一名年青男子被圍毆致死。據目擊者稱，死者為李鄭屋村人，年約二十歲，在村內被四名年青男子圍毆，其中一人持刀將死者砍死。警方接報後，隨即趕到現場，將四名兇徒拘捕。四名兇徒分別為：黃文輝（廿二歲）、黃文輝（廿二歲）、黃文輝（廿二歲）及黃文輝（廿二歲）。警方在現場搜獲一批武器及衣物。四名兇徒已被控以謀殺及持有武器等罪名。

## 疑代人運物入監

### 又有兩獄吏被控

【特訊】無名男子，與兩名獄吏，涉嫌在監獄內代人運物入監。警方接報後，隨即趕到監獄，將兩名獄吏拘捕。兩名獄吏分別為：黃文輝（廿二歲）及黃文輝（廿二歲）。警方在監獄內搜獲一批衣物及現金。兩名獄吏已被控以代人運物入監等罪名。

## 苦力頭藏毒罪成判囚

### 西區裁署昨忽呈刀斗森嚴景象

【特訊】一名苦力頭，因在頭內藏有毒品，被警方拘捕。警方在該苦力頭頭內搜獲一批毒品。該苦力頭已被控以藏毒等罪名。西區裁署昨日忽呈刀斗森嚴景象，多名警員在該處執勤，並對多名市民進行搜查。警方在該處搜獲一批武器及現金。多名市民已被控以持有武器及現金等罪名。

## 望膠廠商會赴日考察團 定本年十一月成行

### 孫建超團長促請廠商派員參加

【特訊】香港望膠廠商會，定於本年十一月赴日本考察。該考察團由孫建超團長率領，並促請各廠商派員參加。考察團將前往日本考察望膠廠的生產技術及市場情況。考察團的行程包括：訪問東京、大阪、名古屋等地，並參觀多家望膠廠。考察團的成員包括：孫建超、黃文輝、黃文輝等。考察團的費用將由各廠商共同負擔。

## 三賊縛婦孺施劫掠 失財物一批汽水西餅亦被吃光

### 新蒲崗街慶街天台住戶

【特訊】三名賊徒，昨晚（十一日）在新蒲崗街慶街天台，將一名婦孺綁架，並施劫掠。三名賊徒分別為：黃文輝（廿二歲）、黃文輝（廿二歲）及黃文輝（廿二歲）。警方接報後，隨即趕到現場，將三名賊徒拘捕。三名賊徒在現場搜獲一批財物，包括：現金、衣物、汽水、西餅等。三名賊徒已被控以綁架、盜竊及持有贓物等罪名。

## 積犯廁中劫 判入獄一年

### 判入獄一年

【特訊】一名積犯，因在廁中劫掠，被判入獄一年。該積犯分別為：黃文輝（廿二歲）、黃文輝（廿二歲）及黃文輝（廿二歲）。警方接報後，隨即趕到現場，將三名積犯拘捕。三名積犯在現場搜獲一批財物，包括：現金、衣物等。三名積犯已被控以劫掠等罪名。

## 雙層巴士車頂連撞樹枝 車窗玻璃飛濺兩人受傷

### 車窗玻璃飛濺兩人受傷

【特訊】一輛雙層巴士，昨晚（十一日）在行經某處時，因車頂連撞樹枝，導致車窗玻璃飛濺，兩名乘客受傷。該雙層巴士分別為：黃文輝（廿二歲）、黃文輝（廿二歲）及黃文輝（廿二歲）。警方接報後，隨即趕到現場，將三名乘客拘捕。三名乘客在現場搜獲一批財物，包括：現金、衣物等。三名乘客已被控以受傷等罪名。

## 澳門鏡湖護士助產校 招考新生一班四十人

### 招考新生一班四十人

【特訊】澳門鏡湖護士助產校，定於本年九月招收新生一班四十人。該校將招收護士及助產士。該校的課程包括：護士及助產士的理論及實踐課程。該校的校址位於澳門。該校的校長為黃文輝。該校的校務委員會成員包括：黃文輝、黃文輝、黃文輝等。

### 小鬼行劫六學生 認罪判勞役半年

【特訊】六名學生，因行劫六名學生，被判入獄半年。該六名學生分別為：黃文輝（廿二歲）、黃文輝（廿二歲）、黃文輝（廿二歲）、黃文輝（廿二歲）、黃文輝（廿二歲）及黃文輝（廿二歲）。警方接報後，隨即趕到現場，將六名學生拘捕。六名學生在現場搜獲一批財物，包括：現金、衣物等。六名學生已被控以行劫等罪名。

### NTK NITSUKO 全能電話機

NTK NITSUKO 全能電話機，具有多種功能，包括：撥號、接聽、轉接等。該電話機適用於家庭及辦公室。該電話機的型號為：NTK NITSUKO。該電話機的售價為：\$1,105.00。該電話機的代理商為：NTK NITSUKO。該電話機的地址為：香港新蒲崗。該電話機的電話號碼為：276622。

### 惟有精密準確之時計 才能獲取 天文台表之榮銜

### 亞米茄佔瑞士天文台表 產量之95.8%

每一只獲得天文台表榮銜之手表，都要經過瑞士官方測驗當局之各項嚴格試驗，証明符合最高標準，始發給天文台表之合格證明書。在一九七一年亞米茄f300電子天文台表更創出驚人成績，在當年中瑞士官方發出之全部天文台表證書中，亞米茄佔了其中之95.8%。

亞米茄f300電子表乃是採用音叉原理，經專家改良，盡量減少地心吸力之影響而提高手表之準確性。

亞米茄f300電子表不但是亞米茄廠二十年來致力於天文台表研究之成果，而且也是先進電子時計之一項重大貢獻。



OMEGA 亞米茄電子表

ST39.8.603 亞米茄f300電子天文台表，防水，日曆，不銹鋼表帶，售價：\$1,105.00

198.002 亞米茄f300電子天文台表，防水，日曆，不銹鋼表帶，售價：\$1,105.00



# 本港新聞

## 讀者論壇

無真姓名住址者不登  
一紙兩面兩字者不登

### 白泥村分上下食水供應有不幸

白泥村分上下食水供應有不幸  
白泥村分上下食水供應有不幸  
白泥村分上下食水供應有不幸

### 工廠女工每週休息一天何以仍被控

工廠女工每週休息一天何以仍被控  
工廠女工每週休息一天何以仍被控  
工廠女工每週休息一天何以仍被控

### 為什麼冬天不許女教師穿長褲授課

為什麼冬天不許女教師穿長褲授課  
為什麼冬天不許女教師穿長褲授課  
為什麼冬天不許女教師穿長褲授課

### 牛頭角下村臭氣薰天影響居民健康

牛頭角下村臭氣薰天影響居民健康  
牛頭角下村臭氣薰天影響居民健康  
牛頭角下村臭氣薰天影響居民健康

### 有關灣仔隧道巴士站之通車問題

有關灣仔隧道巴士站之通車問題  
有關灣仔隧道巴士站之通車問題  
有關灣仔隧道巴士站之通車問題

### 港海避風泊船浮泡

港海避風泊船浮泡  
港海避風泊船浮泡  
港海避風泊船浮泡

### 東海之友龍鼓沙

東海之友龍鼓沙  
東海之友龍鼓沙  
東海之友龍鼓沙

### 香港醫學常識解答信箱

香港醫學常識解答信箱  
香港醫學常識解答信箱  
香港醫學常識解答信箱

### 痔與痛

痔與痛  
痔與痛  
痔與痛

## 海事處長編配指定

海事處長編配指定  
海事處長編配指定  
海事處長編配指定

## 東海之友龍鼓沙

東海之友龍鼓沙  
東海之友龍鼓沙  
東海之友龍鼓沙

## 香港醫學常識解答信箱

香港醫學常識解答信箱  
香港醫學常識解答信箱  
香港醫學常識解答信箱

## 痔與痛

痔與痛  
痔與痛  
痔與痛

## 萬般皆享受

萬般皆享受  
萬般皆享受  
萬般皆享受

## 日航特選美加

日航特選美加  
日航特選美加  
日航特選美加

## 覽勝遊

覽勝遊  
覽勝遊  
覽勝遊

## 萬般皆享受

萬般皆享受  
萬般皆享受  
萬般皆享受

## 日航特選美加

日航特選美加  
日航特選美加  
日航特選美加

## 覽勝遊

覽勝遊  
覽勝遊  
覽勝遊

## 痔與痛

痔與痛  
痔與痛  
痔與痛

## 萬般皆享受

萬般皆享受  
萬般皆享受  
萬般皆享受

## 日航特選美加

日航特選美加  
日航特選美加  
日航特選美加

## 覽勝遊

覽勝遊  
覽勝遊  
覽勝遊

## 萬般皆享受

萬般皆享受  
萬般皆享受  
萬般皆享受

## 日航特選美加

日航特選美加  
日航特選美加  
日航特選美加

## 覽勝遊

覽勝遊  
覽勝遊  
覽勝遊

## 萬般皆享受

萬般皆享受  
萬般皆享受  
萬般皆享受

## 日航特選美加

日航特選美加  
日航特選美加  
日航特選美加

## 覽勝遊

覽勝遊  
覽勝遊  
覽勝遊

## 痔與痛

痔與痛  
痔與痛  
痔與痛

## 萬般皆享受

萬般皆享受  
萬般皆享受  
萬般皆享受

## 日航特選美加

日航特選美加  
日航特選美加  
日航特選美加

## 覽勝遊

覽勝遊  
覽勝遊  
覽勝遊

## 萬般皆享受

萬般皆享受  
萬般皆享受  
萬般皆享受

## 日航特選美加

日航特選美加  
日航特選美加  
日航特選美加

## 覽勝遊

覽勝遊  
覽勝遊  
覽勝遊

## 萬般皆享受

萬般皆享受  
萬般皆享受  
萬般皆享受

## 日航特選美加

日航特選美加  
日航特選美加  
日航特選美加

## 覽勝遊

覽勝遊  
覽勝遊  
覽勝遊

## 痔與痛

痔與痛  
痔與痛  
痔與痛

## 萬般皆享受

萬般皆享受  
萬般皆享受  
萬般皆享受

## 日航特選美加

日航特選美加  
日航特選美加  
日航特選美加

## 覽勝遊

覽勝遊  
覽勝遊  
覽勝遊

## 萬般皆享受

萬般皆享受  
萬般皆享受  
萬般皆享受

## 日航特選美加

日航特選美加  
日航特選美加  
日航特選美加

## 覽勝遊

覽勝遊  
覽勝遊  
覽勝遊

## 萬般皆享受

萬般皆享受  
萬般皆享受  
萬般皆享受

## 日航特選美加

日航特選美加  
日航特選美加  
日航特選美加

## 覽勝遊

覽勝遊  
覽勝遊  
覽勝遊

## 痔與痛

痔與痛  
痔與痛  
痔與痛

## 萬般皆享受

萬般皆享受  
萬般皆享受  
萬般皆享受

## 日航特選美加

日航特選美加  
日航特選美加  
日航特選美加

## 覽勝遊

覽勝遊  
覽勝遊  
覽勝遊

## 萬般皆享受

萬般皆享受  
萬般皆享受  
萬般皆享受

## 日航特選美加

日航特選美加  
日航特選美加  
日航特選美加

## 覽勝遊

覽勝遊  
覽勝遊  
覽勝遊

## 萬般皆享受

萬般皆享受  
萬般皆享受  
萬般皆享受

## 日航特選美加

日航特選美加  
日航特選美加  
日航特選美加

## 覽勝遊

覽勝遊  
覽勝遊  
覽勝遊

## 痔與痛

痔與痛  
痔與痛  
痔與痛

## 萬般皆享受

萬般皆享受  
萬般皆享受  
萬般皆享受

## 日航特選美加

日航特選美加  
日航特選美加  
日航特選美加

## 覽勝遊

覽勝遊  
覽勝遊  
覽勝遊

## 萬般皆享受

萬般皆享受  
萬般皆享受  
萬般皆享受

## 日航特選美加

日航特選美加  
日航特選美加  
日航特選美加

## 覽勝遊

覽勝遊  
覽勝遊  
覽勝遊

## 萬般皆享受

萬般皆享受  
萬般皆享受  
萬般皆享受

## 日航特選美加

日航特選美加  
日航特選美加  
日航特選美加

## 覽勝遊

覽勝遊  
覽勝遊  
覽勝遊



# 新界版

## 新界鄉議局本屆大擴組委會廿一設

### 增安房產經濟環境文化康樂部門 推小出專責研究劃分各組工作範圍

【本報訊】新界鄉議局本屆大擴組委會廿一設，其工作範圍將分為：增安房產經濟環境文化康樂部門，推小出專責研究劃分各組工作範圍。

鄉議局主席陳日新表示，本屆大擴組委會的成立，是鄉議局發展的一個重要里程碑。他指出，鄉議局的工作範圍非常廣泛，包括增安房產、經濟、環境、文化、康樂等部門。為了更有效地處理這些工作，鄉議局決定將工作範圍分為多個小組，每個小組由一名專責委員負責研究劃分。

陳日新表示，本屆大擴組委會的成立，將使鄉議局的工作更加專業化、系統化。他指出，鄉議局的工作範圍非常廣泛，包括增安房產、經濟、環境、文化、康樂等部門。為了更有效地處理這些工作，鄉議局決定將工作範圍分為多個小組，每個小組由一名專責委員負責研究劃分。

## 專函提呈前英首相希斯 促採嚴刑改善治安

### 安定新界居民生活 要求局方有權參與擬訂新界法律

【本報訊】新界鄉議局主席陳日新，日前致函前英首相希斯，促其採嚴刑改善治安，以安定新界居民生活。陳日新要求局方有權參與擬訂新界法律。

陳日新在信中稱，新界居民對治安問題非常關注。他指出，新界居民希望政府能採取嚴厲措施，打擊犯罪，以保障居民的安全。他要求政府能採嚴刑改善治安，以安定新界居民生活。

此外，陳日新還要求局方有權參與擬訂新界法律。他指出，新界居民希望政府能尊重新界居民的利益，在擬訂新界法律時，能充分聽取新界居民的意見。

## 三十四分百低降率生出 成功推行計劃家庭本港

### 力努績望仍人夫樑秀林

【本報訊】香港家庭計劃指導會主席梁秀林，日前表示，本港家庭計劃的成功推行，已使出生率降至百分之三十四。梁秀林表示，他仍希望社會人士能繼續努力，以達到低出生率目標。

梁秀林指出，家庭計劃的成功推行，已使出生率降至百分之三十四。他表示，這是一個非常可喜的成就。他指出，家庭計劃的成功推行，已使出生率降至百分之三十四。他表示，這是一個非常可喜的成就。

此外，梁秀林還表示，他仍希望社會人士能繼續努力，以達到低出生率目標。他指出，家庭計劃的成功推行，已使出生率降至百分之三十四。他表示，這是一個非常可喜的成就。

## 北港街危樓 封閉今明兩日

### 封閉今明兩日

【本報訊】北港街一幢危樓，因安全問題，已於今日及明日封閉。有關部門表示，該幢危樓存在嚴重安全隱患，必須封閉進行維修。

有關部門表示，該幢危樓存在嚴重安全隱患，必須封閉進行維修。他指出，該幢危樓存在嚴重安全隱患，必須封閉進行維修。

此外，有關部門還表示，該幢危樓存在嚴重安全隱患，必須封閉進行維修。他指出，該幢危樓存在嚴重安全隱患，必須封閉進行維修。

## 牛山崇山新村 村民會成立

### 戴耀宗任主席 鄧乃文任副主席

【本報訊】牛山崇山新村村民會，日前正式成立。戴耀宗擔任主席，鄧乃文擔任副主席。村民會表示，將致力於改善新村環境，提高村民生活質素。

戴耀宗表示，村民會的成立，是新村發展的一個重要里程碑。他指出，村民會將致力於改善新村環境，提高村民生活質素。

此外，村民會還表示，將致力於改善新村環境，提高村民生活質素。他指出，村民會將致力於改善新村環境，提高村民生活質素。

## 香港時裝設計學院 十二屆學生畢業禮

### 時裝設計學院十二屆學生畢業禮

【本報訊】香港時裝設計學院，日前舉行第十二屆學生畢業禮。學院院長表示，學生在過去兩年表現優異，畢業生將進入時尚行業工作。

學院院長表示，學生在過去兩年表現優異，畢業生將進入時尚行業工作。他指出，學生在過去兩年表現優異，畢業生將進入時尚行業工作。

此外，學院院長還表示，學生在過去兩年表現優異，畢業生將進入時尚行業工作。他指出，學生在過去兩年表現優異，畢業生將進入時尚行業工作。

## 康社行友定廿二 第三次遊河聯誼

### 第三次遊河聯誼

【本報訊】康社行友，定於本月二十二日舉行第三次遊河聯誼活動。活動將由康社行友會主辦，旨在增進會員間的感情，並欣賞河景。

康社行友會表示，活動將由康社行友會主辦，旨在增進會員間的感情，並欣賞河景。他指出，活動將由康社行友會主辦，旨在增進會員間的感情，並欣賞河景。

此外，康社行友會還表示，活動將由康社行友會主辦，旨在增進會員間的感情，並欣賞河景。他指出，活動將由康社行友會主辦，旨在增進會員間的感情，並欣賞河景。

## 香港教育會元朗分會 鄧啟光榮任主席

### 鄧啟光榮任主席

【本報訊】香港教育會元朗分會，日前舉行會員大會，選出鄧啟光為新一屆主席。鄧啟光表示，將致力於推動元朗地區的教育事業。

鄧啟光表示，將致力於推動元朗地區的教育事業。他指出，將致力於推動元朗地區的教育事業。

此外，鄧啟光還表示，將致力於推動元朗地區的教育事業。他指出，將致力於推動元朗地區的教育事業。

## 伊甸園夜總會 十五盛大開幕

### 伊甸園夜總會 十五盛大開幕

【本報訊】位於新界的伊甸園夜總會，將於本月十五日盛大開幕。夜總會表示，將提供高品質的娛樂服務，為顧客帶來愉快的夜生活體驗。

夜總會表示，將提供高品質的娛樂服務，為顧客帶來愉快的夜生活體驗。他指出，將提供高品質的娛樂服務，為顧客帶來愉快的夜生活體驗。

此外，夜總會還表示，將提供高品質的娛樂服務，為顧客帶來愉快的夜生活體驗。他指出，將提供高品質的娛樂服務，為顧客帶來愉快的夜生活體驗。

## 長風隊平洲遠遊 派珍貴參考資料

### 派珍貴參考資料

【本報訊】長風隊將於近期內前往平洲遠遊，並派發珍貴的參考資料給隊員。長風隊表示，遠遊活動旨在增進隊員間的友誼，並了解平洲的自然環境。

長風隊表示，遠遊活動旨在增進隊員間的友誼，並了解平洲的自然環境。他指出，遠遊活動旨在增進隊員間的友誼，並了解平洲的自然環境。

此外，長風隊還表示，遠遊活動旨在增進隊員間的友誼，並了解平洲的自然環境。他指出，遠遊活動旨在增進隊員間的友誼，並了解平洲的自然環境。

## 青鋒旅行隊活動 第一第二兩期節目

### 第一第二兩期節目

【本報訊】青鋒旅行隊將於近期內舉行第一及第二期活動。活動內容豐富，包括參觀名勝古蹟、體驗當地文化等。青鋒旅行隊表示，活動旨在增進隊員間的友誼，並了解當地的文化。

青鋒旅行隊表示，活動旨在增進隊員間的友誼，並了解當地的文化。他指出，活動旨在增進隊員間的友誼，並了解當地的文化。

此外，青鋒旅行隊還表示，活動旨在增進隊員間的友誼，並了解當地的文化。他指出，活動旨在增進隊員間的友誼，並了解當地的文化。

## 歐洲5度觀光，美加22次遠遊 參加本報兩大旅遊團

### 將使閣下流連忘返

【本報訊】本報將於近期內推出兩大旅遊團，分別為歐洲5度觀光及美加22次遠遊。兩大旅遊團將為參加者提供高品質的旅遊服務，使閣下流連忘返。

本報表示，兩大旅遊團將為參加者提供高品質的旅遊服務，使閣下流連忘返。他指出，兩大旅遊團將為參加者提供高品質的旅遊服務，使閣下流連忘返。

此外，本報還表示，兩大旅遊團將為參加者提供高品質的旅遊服務，使閣下流連忘返。他指出，兩大旅遊團將為參加者提供高品質的旅遊服務，使閣下流連忘返。

## 世界足球賽 無線電視兩台播映

### 無線電視兩台播映

【本報訊】世界足球賽將於近期內舉行，無線電視兩台將為觀眾提供精彩的直播轉播。無線電視表示，將為觀眾提供高品質的直播轉播服務。

無線電視表示，將為觀眾提供高品質的直播轉播服務。他指出，將為觀眾提供高品質的直播轉播服務。

此外，無線電視還表示，將為觀眾提供高品質的直播轉播服務。他指出，將為觀眾提供高品質的直播轉播服務。

## 黃屏赴任福水教練

### 黃屏赴任福水教練

【本報訊】黃屏將於近期內赴任福水教練。黃屏表示，將致力於提高球隊的實力，爭取在比賽中取得好成績。

黃屏表示，將致力於提高球隊的實力，爭取在比賽中取得好成績。他指出，將致力於提高球隊的實力，爭取在比賽中取得好成績。

此外，黃屏還表示，將致力於提高球隊的實力，爭取在比賽中取得好成績。他指出，將致力於提高球隊的實力，爭取在比賽中取得好成績。

## 消白髮霜 新發明

### 新發明

【本報訊】最新發明之消白髮霜，能迅速轉化白髮為黑髮，效果顯著。消白髮霜表示，將為消費者提供高品質的頭髮護理產品。

消白髮霜表示，將為消費者提供高品質的頭髮護理產品。他指出，將為消費者提供高品質的頭髮護理產品。

此外，消白髮霜還表示，將為消費者提供高品質的頭髮護理產品。他指出，將為消費者提供高品質的頭髮護理產品。

## 特別大贈送

### 特別大贈送

【本報訊】本報將於近期內舉行特別大贈送活動，為讀者提供豐富的禮品。本報表示，將為讀者提供高品質的禮品服務。

本報表示，將為讀者提供高品質的禮品服務。他指出，將為讀者提供高品質的禮品服務。

此外，本報還表示，將為讀者提供高品質的禮品服務。他指出，將為讀者提供高品質的禮品服務。

## 永同興有限公司

### 永同興有限公司

【本報訊】永同興有限公司將於近期內舉行特別大贈送活動，為讀者提供豐富的禮品。永同興有限公司表示，將為讀者提供高品質的禮品服務。

永同興有限公司表示，將為讀者提供高品質的禮品服務。他指出，將為讀者提供高品質的禮品服務。

此外，永同興有限公司還表示，將為讀者提供高品質的禮品服務。他指出，將為讀者提供高品質的禮品服務。



### 郭清江在整理劇本 等待美齡回來開鏡

【本報訊】郭清江導演，現正忙於整理其新片「美齡」之劇本，並等待美齡回來開鏡。郭導演現正忙於整理其新片「美齡」之劇本，並等待美齡回來開鏡。郭導演現正忙於整理其新片「美齡」之劇本，並等待美齡回來開鏡。

### 香港小教父推出 吳思遠赴台公幹

【本報訊】香港著名導演吳思遠，現正忙於整理其新片「小教父」之劇本，並等待美齡回來開鏡。吳導演現正忙於整理其新片「小教父」之劇本，並等待美齡回來開鏡。



### 譚道良十三來港助宣傳 將在金碧輝煌表演絕技

【本報訊】著名武術家譚道良，現正忙於整理其新片「金碧輝煌」之劇本，並等待美齡回來開鏡。譚導演現正忙於整理其新片「金碧輝煌」之劇本，並等待美齡回來開鏡。

### 杏林傑作 杏林傑作

【本報訊】著名導演杏林傑作，現正忙於整理其新片「杏林傑作」之劇本，並等待美齡回來開鏡。杏林傑作現正忙於整理其新片「杏林傑作」之劇本，並等待美齡回來開鏡。

【本報訊】著名導演吳思遠，現正忙於整理其新片「小教父」之劇本，並等待美齡回來開鏡。吳導演現正忙於整理其新片「小教父」之劇本，並等待美齡回來開鏡。

### 體育



### 民政署與籃聯主辦 何鴻燊盃籃球大賽

【本報訊】民政署與籃聯主辦，何鴻燊盃籃球大賽，定於本月十五日舉行開幕禮。民政署與籃聯主辦，何鴻燊盃籃球大賽，定於本月十五日舉行開幕禮。

### 均安今憾警察 福建遭遇消防

【本報訊】均安今憾警察，福建遭遇消防，定於本月十五日舉行開幕禮。均安今憾警察，福建遭遇消防，定於本月十五日舉行開幕禮。

【本報訊】均安今憾警察，福建遭遇消防，定於本月十五日舉行開幕禮。均安今憾警察，福建遭遇消防，定於本月十五日舉行開幕禮。

### 第十屆世界盃足球賽 十三在法蘭克福揭幕

【本報訊】第十屆世界盃足球賽，十三在法蘭克福揭幕，定於本月十五日舉行開幕禮。第十屆世界盃足球賽，十三在法蘭克福揭幕，定於本月十五日舉行開幕禮。

### 何鴻燊盃足球賽 陣容部份改變

【本報訊】何鴻燊盃足球賽，陣容部份改變，定於本月十五日舉行開幕禮。何鴻燊盃足球賽，陣容部份改變，定於本月十五日舉行開幕禮。

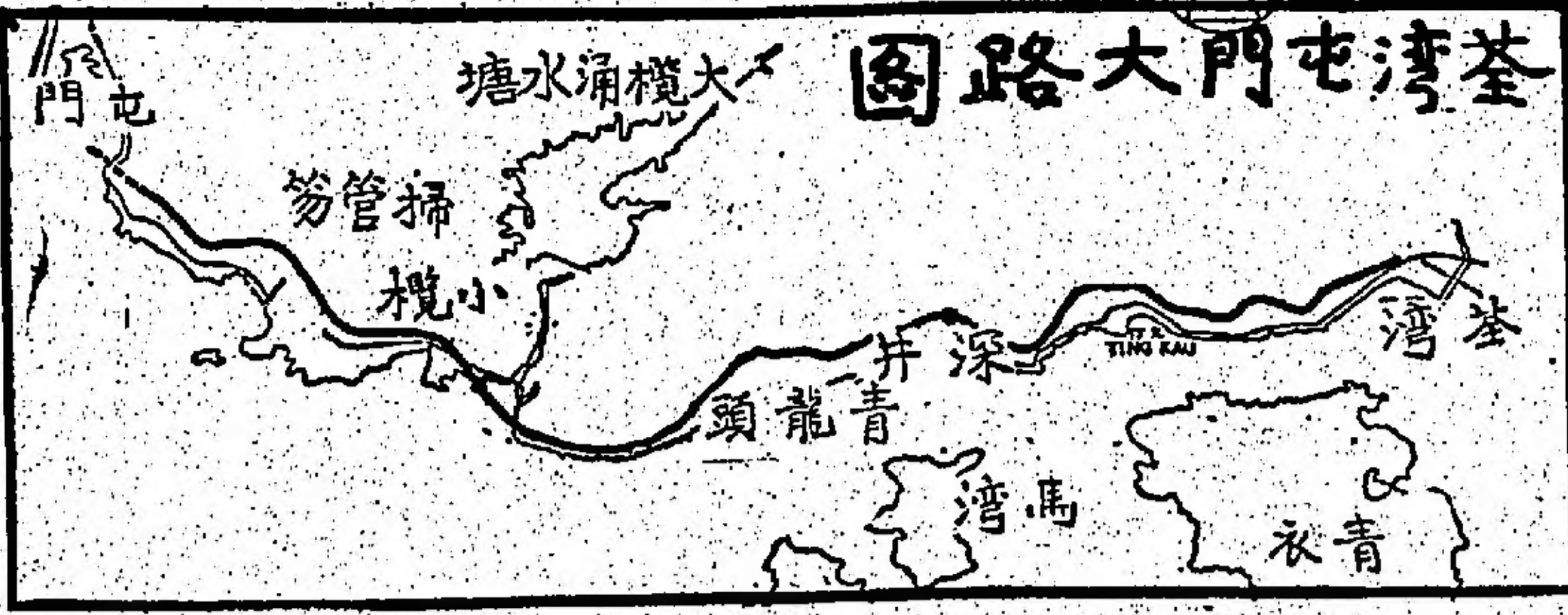
【本報訊】何鴻燊盃足球賽，陣容部份改變，定於本月十五日舉行開幕禮。何鴻燊盃足球賽，陣容部份改變，定於本月十五日舉行開幕禮。

### 甲組足球聯賽 今屆龍虎榜

【本報訊】甲組足球聯賽，今屆龍虎榜，定於本月十五日舉行開幕禮。甲組足球聯賽，今屆龍虎榜，定於本月十五日舉行開幕禮。

【本報訊】甲組足球聯賽，今屆龍虎榜，定於本月十五日舉行開幕禮。甲組足球聯賽，今屆龍虎榜，定於本月十五日舉行開幕禮。





### 開屯門大道

#### 斥資二億二千餘萬

#### 六線來往行車全長九哩半

#### 有助發展屯門新市鎮

【特訊】一項耗資二億二千四百萬元的開屯門大道工程，將於下月動工。這項由路政處負責，由新豐建築有限公司承辦的合約，是路政處在過去兩年內，為發展屯門新市鎮而進行的一項重要工程。該項工程包括興建一條全長九哩半、六線雙程行車的大道，由屯門市中心經屯門碼頭、屯門公園、屯門新市鎮，一直延伸至屯門新市鎮的北部。這項工程將大大改善屯門的交通狀況，並有助於發展屯門新市鎮的經濟。

### 新界兒童健康決賽

#### 獲參加廿日之全港總決賽

#### 離島區總決賽定明日在梅窩舉行

【特訊】由路政處主辦，由新豐建築有限公司承辦的開屯門大道工程，將於下月動工。這項工程包括興建一條全長九哩半、六線雙程行車的大道，由屯門市中心經屯門碼頭、屯門公園、屯門新市鎮，一直延伸至屯門新市鎮的北部。這項工程將大大改善屯門的交通狀況，並有助於發展屯門新市鎮的經濟。

### 貨真價實無欺

#### 新豐建築有限公司

新豐建築有限公司，承辦開屯門大道工程，保證貨真價實，無欺無詐。該公司負責人表示，他們將以最優質的材料和最精湛的工藝，為市民興建一條安全、舒適的大道。他們還表示，他們將以最合理的价格，為市民提供最好的服務。



### 嘉華銀行有限公司

嘉華銀行有限公司，承辦開屯門大道工程，保證貨真價實，無欺無詐。該公司負責人表示，他們將以最優質的材料和最精湛的工藝，為市民興建一條安全、舒適的大道。他們還表示，他們將以最合理的价格，為市民提供最好的服務。

嘉華銀行有限公司			
(於一九二四年在香港註冊)			
根據本港銀行法例第三十七條之(一)公佈如下			
一九七三年十二月卅一日資產負債表			
港幣		港幣	
1973	1972	1973	1972
<b>股本</b>			
法定股本：一千萬普通股，每股一元五角	HK\$25,000,000		
實收股本：八百萬(一九七二年)四百三十四萬			
普通每股二元五角(附註二)	\$20,000,000	\$10,850,000	
資本公積金(附註三)	2,000,000	1,000,000	
股份增值(附註四)	—	2,595,000	
普通公積金	5,000,000	3,000,000	
未分配盈餘	321,953	151,552	
	\$27,321,953	\$17,596,552	
<b>各項存款及其他賬項</b>			
包稅利稅準備	229,202,256	147,545,455	
撥派股息	—	1,302,000	
承兌匯票及代開信用證等(附註五)	82,215,251	46,116,153	
	\$338,739,460	\$212,560,160	
<b>資產負債表附註</b>			
(一) 外幣餘額約佔一九七三年十二月卅一日之匯率如下：			
(二) 實收股本由下列兩項新股發行，於一九七三年十二月十八日增資港幣一千萬元正分爲普通股八百萬股，每股港幣二元五角正。			
甲：一九七三年十一月卅日現金發行新股六十六萬股，每股港幣二元五角，另加繳股份增值港幣二元二角五分。			
乙：一九七三年十二月十八日派發紅股共三百萬股每股港幣二元五角以比例五股派三股方式派發予一九七三年十一月卅日登記之股東。			
(三) 資本公積金項下變動如下：			
一九七三年一月一日結餘	1,000,000		
加：營業用房地產估值增值	4,420,000 (參附註五)		
	5,420,000		
減：轉派派發紅股賬戶	3,420,000		
一九七三年十二月卅一日結存	2,000,000		
(四) 股份增值項下變動如下：			
一九七三年一月一日結餘	2,595,000		
加：年中發行新股所得	1,485,000		
	4,080,000		
減：轉派派發紅股賬戶	4,080,000		
一九七三年十二月卅一日結存	—		
(五) 營業用房地產於年終經專業估價後，當年不再另作折舊準備			
估價增值：一九七三年一月一日 一九七三年十二月卅一日			
賬面淨值	賬面淨值	賬面淨值	賬面淨值
賬已估價之房地產	4,430,000	8,850,000	4,420,000
另份房地產原值	1,533,873	1,533,873	
	5,963,873	10,383,873	4,420,000 (參附註三)
依照香港公司條例一五五及一五七條規定說明			
附屬公司截至一九七三年三月卅一日止年度之盈利業已撥入該公司下年度之賬項			
附屬公司截至一九七三年三月卅一日止年度之虧損並未支付董事酬金			

### 華僑晚報分類廣告 每天式元 上期繳費 不折不扣

華僑晚報分類廣告，每天式元，上期繳費，不折不扣。本報為方便讀者，特設分類廣告，內容豐富，價格公道。歡迎各界人士垂詢。

一九七三年十二月卅一日止全年度損益計算表			
港幣		港幣	
1973	1972	1973	1972
溢利稅準備	\$ 800,000	\$ 500,000	
職員花紅	470,000	360,000	
撥入普通公積金	2,000,000	1,200,000	
已派本年度中期息每股港幣三角正	1,500,000	1,302,000	
盈餘撥入下年度計算	321,953	151,552	
	\$5,091,953	\$3,513,552	
<b>董事會</b>			
主席：林思顯 副主席：林繼興			
劉本贊(總裁) 林思進(總經理) 麥加霖(秘書)			
林繼振 簡悅慶 林樹基			
卓觀信 湯和昌 黃卓榮			
程椿滿 程康就 杜威			
附屬公司：顯基企業有限公司			
SECURITY NOMINEES LIMITED			

### 華僑晚報分類廣告 每天式元 上期繳費 不折不扣

華僑晚報分類廣告，每天式元，上期繳費，不折不扣。本報為方便讀者，特設分類廣告，內容豐富，價格公道。歡迎各界人士垂詢。



**POLYMER LETTERS**



# 本港新聞

## 本港航空交通 去年穩定增長

### 民航機來往逾五萬四千架次 來往乘客增加百分之九點八

【本報訊】一九七三年本港航空交通，在過去一年中，表現穩定增長。根據一九七三年十二月三十一日止的統計，民航機來往架次達五萬四千零九十二架次，較一九七二年增加百分之九點八。來往乘客則達一千八百零九萬零八百八十八人次，較一九七二年增加百分之九點八。

一九七三年本港航空交通，在過去一年中，表現穩定增長。根據一九七三年十二月三十一日止的統計，民航機來往架次達五萬四千零九十二架次，較一九七二年增加百分之九點八。來往乘客則達一千八百零九萬零八百八十八人次，較一九七二年增加百分之九點八。

## 僱建屋商店索補償 必須提出充分證據

【本報訊】僱建屋商店，對於僱主在過去一年中，因僱建屋商店而蒙受損失，必須提出充分證據，方可索償。僱建屋商店，在過去一年中，因僱主在過去一年中，因僱建屋商店而蒙受損失，必須提出充分證據，方可索償。

## 渣打銀行第四十八間 黃竹坑分行開幕

【本報訊】渣打銀行第四十八間分行，黃竹坑分行，於昨日（廿四日）正式開幕。渣打銀行，在過去一年中，表現穩定增長。根據一九七三年十二月三十一日止的統計，民航機來往架次達五萬四千零九十二架次，較一九七二年增加百分之九點八。來往乘客則達一千八百零九萬零八百八十八人次，較一九七二年增加百分之九點八。

## 選出本年度新委員 聖約翰救傷隊年會

【本報訊】聖約翰救傷隊年會，於昨日（廿四日）在該會會所舉行。年會中，選出本年度新委員。聖約翰救傷隊，在過去一年中，表現穩定增長。根據一九七三年十二月三十一日止的統計，民航機來往架次達五萬四千零九十二架次，較一九七二年增加百分之九點八。來往乘客則達一千八百零九萬零八百八十八人次，較一九七二年增加百分之九點八。

## 消費者委員會研究編纂 四十三種主要物平均售價

【本報訊】消費者委員會，為研究編纂四十三種主要物平均售價，特設一個委員會。該委員會，將負責收集及編纂四十三種主要物的平均售價，以供消費者參考。

## 大道中兩幢舊樓 昨被宣佈為危樓

【本報訊】大道中兩幢舊樓，於昨日（廿四日）被宣佈為危樓。該兩幢舊樓，因年久失修，結構受損，存在嚴重安全隱患，故被宣佈為危樓。

## 菲島瀑布蔚為奇觀 日落景色令人流連

【本報訊】菲島瀑布，位於菲律賓，景色壯麗，蔚為奇觀。日落時分，景色尤為迷人，令人流連忘返。該瀑布，因水流湍急，激起大量水花，形成一道壯麗的彩虹。

### 四十三種主要物平均售價

品名	單位	一九七三年十二月三十一日	一九七二年十二月三十一日
一、安士士士士士士	一、安士士士士士士	一、安士士士士士士	一、安士士士士士士
二、安士士士士士士	二、安士士士士士士	二、安士士士士士士	二、安士士士士士士
三、安士士士士士士	三、安士士士士士士	三、安士士士士士士	三、安士士士士士士
四、安士士士士士士	四、安士士士士士士	四、安士士士士士士	四、安士士士士士士
五、安士士士士士士	五、安士士士士士士	五、安士士士士士士	五、安士士士士士士
六、安士士士士士士	六、安士士士士士士	六、安士士士士士士	六、安士士士士士士
七、安士士士士士士	七、安士士士士士士	七、安士士士士士士	七、安士士士士士士
八、安士士士士士士	八、安士士士士士士	八、安士士士士士士	八、安士士士士士士
九、安士士士士士士	九、安士士士士士士	九、安士士士士士士	九、安士士士士士士
十、安士士士士士士	十、安士士士士士士	十、安士士士士士士	十、安士士士士士士
十一、安士士士士士士	十一、安士士士士士士	十一、安士士士士士士	十一、安士士士士士士
十二、安士士士士士士	十二、安士士士士士士	十二、安士士士士士士	十二、安士士士士士士
十三、安士士士士士士	十三、安士士士士士士	十三、安士士士士士士	十三、安士士士士士士
十四、安士士士士士士	十四、安士士士士士士	十四、安士士士士士士	十四、安士士士士士士
十五、安士士士士士士	十五、安士士士士士士	十五、安士士士士士士	十五、安士士士士士士
十六、安士士士士士士	十六、安士士士士士士	十六、安士士士士士士	十六、安士士士士士士
十七、安士士士士士士	十七、安士士士士士士	十七、安士士士士士士	十七、安士士士士士士
十八、安士士士士士士	十八、安士士士士士士	十八、安士士士士士士	十八、安士士士士士士
十九、安士士士士士士	十九、安士士士士士士	十九、安士士士士士士	十九、安士士士士士士
二十、安士士士士士士	二十、安士士士士士士	二十、安士士士士士士	二十、安士士士士士士
二十一、安士士士士士士	二十一、安士士士士士士	二十一、安士士士士士士	二十一、安士士士士士士
二十二、安士士士士士士	二十二、安士士士士士士	二十二、安士士士士士士	二十二、安士士士士士士
二十三、安士士士士士士	二十三、安士士士士士士	二十三、安士士士士士士	二十三、安士士士士士士
二十四、安士士士士士士	二十四、安士士士士士士	二十四、安士士士士士士	二十四、安士士士士士士
二十五、安士士士士士士	二十五、安士士士士士士	二十五、安士士士士士士	二十五、安士士士士士士
二十六、安士士士士士士	二十六、安士士士士士士	二十六、安士士士士士士	二十六、安士士士士士士
二十七、安士士士士士士	二十七、安士士士士士士	二十七、安士士士士士士	二十七、安士士士士士士
二十八、安士士士士士士	二十八、安士士士士士士	二十八、安士士士士士士	二十八、安士士士士士士
二十九、安士士士士士士	二十九、安士士士士士士	二十九、安士士士士士士	二十九、安士士士士士士
三十、安士士士士士士	三十、安士士士士士士	三十、安士士士士士士	三十、安士士士士士士
三十一、安士士士士士士	三十一、安士士士士士士	三十一、安士士士士士士	三十一、安士士士士士士
三十二、安士士士士士士	三十二、安士士士士士士	三十二、安士士士士士士	三十二、安士士士士士士
三十三、安士士士士士士	三十三、安士士士士士士	三十三、安士士士士士士	三十三、安士士士士士士

### 菲島瀑布蔚為奇觀 日落景色令人流連

【本報訊】菲島瀑布，位於菲律賓，景色壯麗，蔚為奇觀。日落時分，景色尤為迷人，令人流連忘返。該瀑布，因水流湍急，激起大量水花，形成一道壯麗的彩虹。



菲島瀑布蔚為奇觀 日落景色令人流連

### 拍賣大帮胚布、膠粒、皮襪、皮及橡皮料、毛衣、膠帶、阻力、皮電器、小揚聲器、浴缸、紙布、冷氣機、水晶及玻璃器等廣告

【本報訊】拍賣大帮胚布、膠粒、皮襪、皮及橡皮料、毛衣、膠帶、阻力、皮電器、小揚聲器、浴缸、紙布、冷氣機、水晶及玻璃器等廣告。拍賣大帮胚布、膠粒、皮襪、皮及橡皮料、毛衣、膠帶、阻力、皮電器、小揚聲器、浴缸、紙布、冷氣機、水晶及玻璃器等廣告。

## 中華會館會員聯展 十四日起大會堂展出

【本報訊】中華會館會員聯展，將於十四日起在會館大會堂展出。該聯展，旨在展示會員們的藝術才華，並促進會員之間的交流與合作。

## 九龍汽車（一九三三）有限公司 佈告

【本報訊】九龍汽車（一九三三）有限公司，特此佈告。該公司，因業務需要，將於近日內遷往新址辦公。特此佈告，請各界人士留意。

## 申請歸化英籍啟事

【本報訊】申請歸化英籍啟事。凡有意申請歸化英籍者，請於近日內向有關部門提交申請。特此啟事。

## 九龍地方法院小錢債案

【本報訊】九龍地方法院小錢債案。該案涉及金額不大，但案情複雜，目前仍在審理中。特此報導。

## 申請歸化英籍啟事

【本報訊】申請歸化英籍啟事。凡有意申請歸化英籍者，請於近日內向有關部門提交申請。特此啟事。

## 承頂聲明

【本報訊】承頂聲明。本人因故，將名下某項業務承頂給他人。特此聲明，自即日起，該業務的所有權歸承頂人所有。特此聲明。

## 香港李氏宗親會通告

【本報訊】香港李氏宗親會通告。該會將於近日內舉行一次宗親大會，歡迎全體會員參加。特此通告。

## 承業主命貴重物業 招標承購

【本報訊】承業主命貴重物業 招標承購。凡有意承購者，請於近日內向有關部門提交標單。特此招標承購。

## 香港政府公佈 海軍處佈告

【本報訊】香港政府公佈 海軍處佈告。該佈告涉及海軍處的人事變動，請各界人士留意。特此公佈。

## 通告

【本報訊】通告。凡有意參加某項活動者，請於近日內向有關部門報名。特此通告。

## 小童群益會 會長啟

【本報訊】小童群益會 會長啟。該會將於近日內舉行一次義演，歡迎各界人士參加。特此啟事。

## 承銀主命貴重物業出投

【本報訊】承銀主命貴重物業出投。凡有意承購者，請於近日內向有關部門提交標單。特此出投。

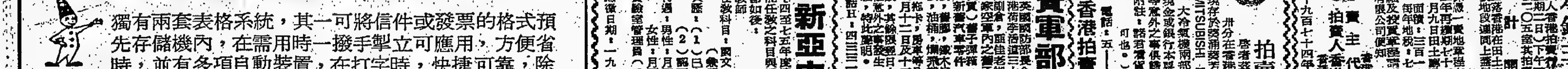
## 拍賣軍部之剩餘物資及車輛

【本報訊】拍賣軍部之剩餘物資及車輛。凡有意承購者，請於近日內向有關部門提交標單。特此拍賣。

## 新亞中學聘請教職員

【本報訊】新亞中學聘請教職員。該校因業務需要，現正聘請教職員。凡有意應聘者，請於近日內向該校提交申請。特此聘請。

## 快市牌1820型電動打字機 全新設計-為現代辦公室不可缺少之工具



獨有兩套表格系統，其一可將信件或發票的格式預先存儲機內，在需用時一撥手掣立可應用，方便省時，並有多項自動裝置，在打字時，快捷可靠，除普通色帶外，可兼用炭質色帶，字體清秀悅目。

瑞典名廠快市牌出品有各種加數機，電子計算機，打字機及複印機等等。行銷及服務遍設世界一百三十餘國。

總代理：宏記有限公司 畢打街中建大廈地下商場26號 電話：5-220888 5-233918 5-233958







### 華僑日晚報廣告信箱

下列信箱有信 請携收據來取

272 846 63	487 596 675 725	01 962	071 1130
273 846 64	488 596 675 725	005 963	071 1131
274 347 67	489 596 675 725	006 964	1083 1477
277 347 67	492 596 675 725	009 966	1083 1477
278 116 68	493 596 675 725	012 967	1083 1477
279 116 69	494 596 675 725	015 968	1083 1477
280 116 70	495 596 675 725	018 969	1083 1477
281 116 71	496 596 675 725	021 970	1083 1477
282 116 72	497 596 675 725	024 971	1083 1477
283 116 73	498 596 675 725	027 972	1083 1477
284 116 74	499 596 675 725	030 973	1083 1477
285 116 75	500 596 675 725	033 974	1083 1477
286 116 76	501 596 675 725	036 975	1083 1477
287 116 77	502 596 675 725	039 976	1083 1477
288 116 78	503 596 675 725	042 977	1083 1477
289 116 79	504 596 675 725	045 978	1083 1477
290 116 80	505 596 675 725	048 979	1083 1477
291 116 81	506 596 675 725	051 980	1083 1477
292 116 82	507 596 675 725	054 981	1083 1477
293 116 83	508 596 675 725	057 982	1083 1477
294 116 84	509 596 675 725	060 983	1083 1477
295 116 85	510 596 675 725	063 984	1083 1477
296 116 86	511 596 675 725	066 985	1083 1477
297 116 87	512 596 675 725	069 986	1083 1477
298 116 88	513 596 675 725	072 987	1083 1477
299 116 89	514 596 675 725	075 988	1083 1477
300 116 90	515 596 675 725	078 989	1083 1477
301 116 91	516 596 675 725	081 990	1083 1477
302 116 92	517 596 675 725	084 991	1083 1477
303 116 93	518 596 675 725	087 992	1083 1477
304 116 94	519 596 675 725	090 993	1083 1477
305 116 95	520 596 675 725	093 994	1083 1477
306 116 96	521 596 675 725	096 995	1083 1477
307 116 97	522 596 675 725	099 996	1083 1477
308 116 98	523 596 675 725	102 997	1083 1477
309 116 99	524 596 675 725	105 998	1083 1477
310 116 00	525 596 675 725	108 999	1083 1477

### 分類廣告

本報分類廣告，歡迎各界刊登。每行每日收費一元。長期優待。地址：華僑日報編輯部。

### 帳稅

本報代辦各項帳稅，包括公司帳、個人帳、報稅等。收費低廉，服務周到。地址：華僑日報會計部。

### 師教驗經

本報聘請多位經驗豐富之教師，教授各類科目。包括數學、科學、中文等。地址：華僑日報教育中心。

### 拔萃

本報提供拔萃班，為成績優異之學生提供進修機會。包括數學、科學、中文等科目。地址：華僑日報拔萃班。

### 華僑日報

本報每日出版，內容豐富，報導詳實。歡迎訂閱。地址：華僑日報發行部。

### 女傭

本報提供女傭服務，包括清潔、煮飯、洗衣等。收費合理，服務周到。地址：華僑日報家政部。

### 小女傭

本報提供小女傭服務，適合家庭使用。收費合理，服務周到。地址：華僑日報家政部。

### 出聘

本報提供各類出聘服務，包括司機、保安、清潔等。收費合理，服務周到。地址：華僑日報出聘部。

### 工務

本報提供各類工務服務，包括裝修、維修、保養等。收費合理，服務周到。地址：華僑日報工務部。

### 聘請

本報提供各類聘請服務，包括司機、保安、清潔等。收費合理，服務周到。地址：華僑日報聘請部。

### 女傭

本報提供女傭服務，包括清潔、煮飯、洗衣等。收費合理，服務周到。地址：華僑日報家政部。

### 小女傭

本報提供小女傭服務，適合家庭使用。收費合理，服務周到。地址：華僑日報家政部。

### 出聘

本報提供各類出聘服務，包括司機、保安、清潔等。收費合理，服務周到。地址：華僑日報出聘部。

### 工務

本報提供各類工務服務，包括裝修、維修、保養等。收費合理，服務周到。地址：華僑日報工務部。

### 聘請

本報提供各類聘請服務，包括司機、保安、清潔等。收費合理，服務周到。地址：華僑日報聘請部。

### 女傭

本報提供女傭服務，包括清潔、煮飯、洗衣等。收費合理，服務周到。地址：華僑日報家政部。

### 小女傭

本報提供小女傭服務，適合家庭使用。收費合理，服務周到。地址：華僑日報家政部。

### 出聘

本報提供各類出聘服務，包括司機、保安、清潔等。收費合理，服務周到。地址：華僑日報出聘部。

### 工務

本報提供各類工務服務，包括裝修、維修、保養等。收費合理，服務周到。地址：華僑日報工務部。

### 聘請

本報提供各類聘請服務，包括司機、保安、清潔等。收費合理，服務周到。地址：華僑日報聘請部。

### 女傭

本報提供女傭服務，包括清潔、煮飯、洗衣等。收費合理，服務周到。地址：華僑日報家政部。

### 小女傭

本報提供小女傭服務，適合家庭使用。收費合理，服務周到。地址：華僑日報家政部。

### 出聘

本報提供各類出聘服務，包括司機、保安、清潔等。收費合理，服務周到。地址：華僑日報出聘部。

### 工務

本報提供各類工務服務，包括裝修、維修、保養等。收費合理，服務周到。地址：華僑日報工務部。

### 聘請

本報提供各類聘請服務，包括司機、保安、清潔等。收費合理，服務周到。地址：華僑日報聘請部。

### 女傭

本報提供女傭服務，包括清潔、煮飯、洗衣等。收費合理，服務周到。地址：華僑日報家政部。

### 小女傭

本報提供小女傭服務，適合家庭使用。收費合理，服務周到。地址：華僑日報家政部。

### 出聘

本報提供各類出聘服務，包括司機、保安、清潔等。收費合理，服務周到。地址：華僑日報出聘部。

### 工務

本報提供各類工務服務，包括裝修、維修、保養等。收費合理，服務周到。地址：華僑日報工務部。

### 聘請

本報提供各類聘請服務，包括司機、保安、清潔等。收費合理，服務周到。地址：華僑日報聘請部。

### 女傭

本報提供女傭服務，包括清潔、煮飯、洗衣等。收費合理，服務周到。地址：華僑日報家政部。

### 小女傭

本報提供小女傭服務，適合家庭使用。收費合理，服務周到。地址：華僑日報家政部。

### 出聘

本報提供各類出聘服務，包括司機、保安、清潔等。收費合理，服務周到。地址：華僑日報出聘部。

### 工務

本報提供各類工務服務，包括裝修、維修、保養等。收費合理，服務周到。地址：華僑日報工務部。

### 聘請

本報提供各類聘請服務，包括司機、保安、清潔等。收費合理，服務周到。地址：華僑日報聘請部。

### 女傭

本報提供女傭服務，包括清潔、煮飯、洗衣等。收費合理，服務周到。地址：華僑日報家政部。

### 小女傭

本報提供小女傭服務，適合家庭使用。收費合理，服務周到。地址：華僑日報家政部。

### 出聘

本報提供各類出聘服務，包括司機、保安、清潔等。收費合理，服務周到。地址：華僑日報出聘部。

### 工務

本報提供各類工務服務，包括裝修、維修、保養等。收費合理，服務周到。地址：華僑日報工務部。

### 聘請

本報提供各類聘請服務，包括司機、保安、清潔等。收費合理，服務周到。地址：華僑日報聘請部。



中華民國三十六年九月四日

中華民國三十六年九月四日

[illegible]

**樂時**  
平樓 電話 231111  
平樓 電話 231111  
平樓 電話 231111

**富打老道山**  
三連連 電話 231111  
三連連 電話 231111  
三連連 電話 231111

**美芝東**  
分租 電話 231111  
分租 電話 231111  
分租 電話 231111

**離港急售**  
電話 231111  
電話 231111  
電話 231111

**高貴洋樓**  
電話 231111  
電話 231111  
電話 231111

**寶豐大廈**  
電話 231111  
電話 231111  
電話 231111

**吉樓平售**  
電話 231111  
電話 231111  
電話 231111

**彩色電視機**  
電話 231111  
電話 231111  
電話 231111

[illegible][illegible]

**向南洋樓售**

柯士甸道匯豐大廈  
地點適中四百餘尺

電話  
3 4019366

**新型唐樓**

亞答街  
嘉福苑  
高級洋樓  
私家泳池  
尚餘一伙  
每呎呎售  
貳百餘元

廉售樓

地旺洋樓

**物業代理**

代理租務 物業發展  
物業諮詢 H235363  
H243659

建達企業公司

[illegible]

<p><b>官塘月明樓</b> 月華街52號五至百 六餘呎特價出售 啓明建築有限公司 5-250630</p>	<p><b>淺水灣洋樓</b> 二房兩廳二千餘 呎呎售 啓明建築有限公司 5-250630</p>	<p><b>工廠樓特平</b> 柴灣祥利街22號 七樓D五呎呎 5-235580</p>	<p><b>新型唐樓出售</b> 九龍旺角彌敦道190號 地點適中房房有別墅大分租 付特廉售 電話：(8) 218-042</p>	<p><b>均益大廈</b> 石塘咀 已入伙 聯記代客買賣樓宇 電話：H489943</p>	<p><b>聖瀾</b> 安樂大廈 昌泰大廈 華泰大廈 華泰大廈 華泰大廈 華泰大廈 華泰大廈 華泰大廈 華泰大廈 華泰大廈</p>	<p><b>大同新邨</b> 大角咀 經已入伙 大記代客買賣樓宇 電話：K92913 828464</p>
---	---	--	---	--	--	---

[illegible]

**長居短住**  
全層房傢俬  
廚房冷喉便  
飯洗衣機可  
供應

**任君選擇**  
設備齊全  
住屋電話  
租住並免  
洗衣粉

5-1-7-8-4-6-7-3  
5-1-7-2-0-8-8

**跑馬地**  
跑馬地  
跑馬地  
跑馬地

跑馬地  
跑馬地  
跑馬地  
跑馬地

**傢俬樓租**  
傢俬樓租  
傢俬樓租  
傢俬樓租

傢俬樓租  
傢俬樓租  
傢俬樓租  
傢俬樓租

**振中**  
振中  
振中  
振中

振中  
振中  
振中  
振中

**大小寫字樓租**  
大小寫字樓租  
大小寫字樓租  
大小寫字樓租

大小寫字樓租  
大小寫字樓租  
大小寫字樓租  
大小寫字樓租

**中環寫字樓**  
中環寫字樓  
中環寫字樓  
中環寫字樓

中環寫字樓  
中環寫字樓  
中環寫字樓  
中環寫字樓

**寫字樓租**  
寫字樓租  
寫字樓租  
寫字樓租

寫字樓租  
寫字樓租  
寫字樓租  
寫字樓租

**商業中心**  
商業中心  
商業中心  
商業中心

商業中心  
商業中心  
商業中心  
商業中心

[illegible][illegible][illegible][illegible][illegible]

**尖沙咀旺舖出租** 恭誠讓  
 117號  
 地下2400呎一樓1600呎  
 適合 餐館、酒吧、服裝、髮型、  
 及美容等生意。5-4-42775  
 租期及租金另議

**尖沙咀**  
 亞威道一〇一號座並有車位兩個  
 適合 餐館、酒吧、服裝、髮型、  
 及美容等生意。5-4-42775  
 租期及租金另議

**蕪湖街吉舖**  
 亞威道一〇一號座並有車位兩個  
 適合 餐館、酒吧、服裝、髮型、  
 及美容等生意。5-4-42775  
 租期及租金另議

**商業自由閣招租**  
 旺角上海道九十七號商業自由閣招租  
 地點旺交通便適合寫字樓或其他用  
 金庫宜有意者請洽  
 請電：3-840749 洽

**美孚平租**  
 三房二廳  
 每呎約\$1  
 3-686102 洽

**亞皆老街**  
 亞皆老街一〇一號座並有車位兩個  
 適合 餐館、酒吧、服裝、髮型、  
 及美容等生意。5-4-42775  
 租期及租金另議

**廠樓**  
 廠樓出租  
 廠樓出租  
 廠樓出租

**便房出租**  
 便房出租  
 便房出租

[illegible]

**告廣類分有尙**  
 頁三第張四第 在刊  
 荷李活道一零〇號

**華僑日報·分類廣告·**  
**專組人材·電話服務·**

請撥專用電話 賜洽  
**H-221583**

由上午十時至下午六時

**旭街15號**  
 瓜連順棧一葉大廈招租  
 由二千呎至五萬呎  
 或貨倉，有意請電  
 洽：九龍有線

**工廠廉租**  
 青山道近香港紗廠三、四、五樓廠房三層，每層12,500呎共37,500呎適合電子、製衣或貨倉，有意請電

電話：①—653620・②











Table with 2 columns: Item, Price. Includes market indices like 恒生指數, 金銀市價, etc.

國際棉價雖降 紡廠貯備足應五個月需要  
遠期棉暫未外訂  
三季產額能否好轉 尚難預測 目前棉花運港量高 供不應求 棉紗業獲利甚豐

港股市勢成交值激增  
做價普遍明顯上升  
四股全日開盤總值一億八千五百六十萬元 恒生指數廿一點四三

導疏貨存場商城耶  
購貨 緩增  
多購運回歐貨 勢

英國工業生產下降  
通脹嚴重生活水準下降  
以統計局公佈之數據 英國工業生產在去年第四季 較去年同期下降百分之三點二

Table with 2 columns: Item, Price. Includes gold and silver prices, various commodities.

港金市活價格板升  
收市九三九 三提高十元五角  
美鈔穩好收市價為五〇二 八

拆息昨稍降後轉定  
業內美元大致呆靜  
歐元兌港幣仍站十一厘關上  
半年結近銀行工作未見忙

糖市交投大致穩定  
日幼砂貨流趨緩成二二二  
捷運到不多尚未有產生作用

泰存倉棉布  
出口二成半  
泰存倉棉布 出口二成半

Table with 2 columns: Item, Price. Includes various commodities and their prices.

供復頓百二米國泰  
淡仍勢大市米  
降續格價份部  
三至二米號三泰 出沽價上照米陸大

銷實响影熱天  
疲市猪生  
企呆格價  
頭百六千六整成

存貨巨需求縮期貨暴瀉  
毛紗棉紗橡膠均跌停板  
國際競爭力優勢已喪失殆盡

映反退衰濟經  
產破司公  
加增創將年今  
峰高創將年今

Table with multiple columns: Market indices, stock prices, and other financial data.

Table with multiple columns: Detailed stock market data, including company names and prices.















# 工人世界

## 房屋署新郵管理員 要求當局調整薪酬

### 引起有關方面注意正進行調查中

房屋署新郵管理員，因不滿當局對其薪酬政策，引起有關方面注意，正進行調查中。據悉，新郵管理員在過去數月，曾多次向當局提出抗議，要求當局調整其薪酬。當局則表示，新郵管理員的薪酬，是根據其工作性質及經驗而定，並無不妥之處。目前，有關方面正就此進行調查，以期達成共識。

## 茶居行最近有起色 工友下欄收入略增

### 燈管管制後工友就業穩定

茶居行最近有起色，工友下欄收入略增。據悉，由於燈管管制，工友的工作時間有所減少，但由於茶居行的業務有所回升，工友的收入也有所增加。目前，茶居行的業務已趨穩定，工友的工作環境也有所改善。

## 笑哈哈一班頂 贏頭馬時間差

### 老敏

笑哈哈一班頂，贏頭馬時間差。這是一篇幽默小品，描寫了笑哈哈一班在馬場比賽中的趣事。笑哈哈一班雖然在比賽中輸了，但他們卻贏得了觀眾的歡笑和讚賞。

### 上季賽馬戰績表

LEADING KING		力勁	
1971年	賽馬	15.3萬	性：雄
4	1235	1G	1.14.5
80	1235	1G	1.44.4
115	975	1F	0.57.9
222	975	1G	0.57.8
270	1235	1F	1.13.7



華馬馬經

### THE MAN FROM THE DEEP RIVER

人獸鬥 施酷刑 目不暇給 施酷刑 目不暇給

### AUDREY PETER HEPBURN OTOOLE

五今天場天 笑人人好 笑人人好

### 各區明愛中心 暑期活動展開

歡迎工人子弟參加

### THE STING

才元狀計千老

### 友工勵鼓袖領工勞 環境適應節源

### 小包司機收入 最近回復舊觀

### 女服製作仍無起色 工友工作分配不足

### 龍鳳呈祥

笑人人好 笑人人好

### 獻下期 映映

7 Hours Of Violence

### 映映天後

秘揭活生

### 宮慶

五今天場天 笑人人好 笑人人好



# 華僑文化

## 華夏書院藝術系 辦同人作品展覽

十四日起在協同神學院舉行

華夏書院藝術系同人作品展覽，定於本月十四日起在協同神學院舉行。該系同人，為弘揚華夏文化，特將該系同人作品，彙集成冊，並舉行展覽。展覽內容，包括繪畫、攝影、書法等。展覽時間，為本月十四日至二十日，每日上午十時至下午六時。展覽地點，為協同神學院禮堂。歡迎各界人士踴躍參觀。

## 香港中樂團舉行演奏會

曾湘及徐華南擔任獨奏

香港中樂團，將於本月十六日（星期日）下午三時，在維多利亞音樂廳舉行演奏會。該團由曾湘及徐華南擔任獨奏。演奏會節目，包括《春之祭》、《胡桃夾子》、《天方夜譚》等。歡迎各界人士踴躍參加。

## 出版消息

青年知識：第六期  
《青年知識》雜誌，第六期已出版。本期內容，包括《中國文化之現狀》、《中國文學之現狀》、《中國藝術之現狀》等。歡迎訂閱。

## 填詞紀舊遊

六八、浪淘沙  
懷山元春堂主  
形勢文章，山水畫意。舊遊重訪，山水畫意。懷山元春堂主，填詞紀舊遊。

## 嶺南文物

第廿三期  
嶺南文物，第廿三期。內容豐富，包括《居廉人物小景》、《井珠綠》、《張純初百花詩詞》等。

## 居廉人物小景

居廉人物小景，描繪人物，小景生動。居廉人物小景，描繪人物，小景生動。

## 井珠綠

井珠綠，綠意盎然，珠光寶氣。井珠綠，綠意盎然，珠光寶氣。

嶺南文物，第廿三期。內容豐富，包括《居廉人物小景》、《井珠綠》、《張純初百花詩詞》等。

居廉人物小景，描繪人物，小景生動。居廉人物小景，描繪人物，小景生動。

井珠綠，綠意盎然，珠光寶氣。井珠綠，綠意盎然，珠光寶氣。

張純初百花詩詞，詩詞優美，百花齊放。張純初百花詩詞，詩詞優美，百花齊放。

右欄葉花左日紅，紅花綠葉，日紅月白。右欄葉花左日紅，紅花綠葉，日紅月白。

嶺南文物，第廿三期。內容豐富，包括《居廉人物小景》、《井珠綠》、《張純初百花詩詞》等。

居廉人物小景，描繪人物，小景生動。居廉人物小景，描繪人物，小景生動。

井珠綠，綠意盎然，珠光寶氣。井珠綠，綠意盎然，珠光寶氣。

張純初百花詩詞，詩詞優美，百花齊放。張純初百花詩詞，詩詞優美，百花齊放。

右欄葉花左日紅，紅花綠葉，日紅月白。右欄葉花左日紅，紅花綠葉，日紅月白。

嶺南文物，第廿三期。內容豐富，包括《居廉人物小景》、《井珠綠》、《張純初百花詩詞》等。

居廉人物小景，描繪人物，小景生動。居廉人物小景，描繪人物，小景生動。

井珠綠，綠意盎然，珠光寶氣。井珠綠，綠意盎然，珠光寶氣。

張純初百花詩詞，詩詞優美，百花齊放。張純初百花詩詞，詩詞優美，百花齊放。

右欄葉花左日紅，紅花綠葉，日紅月白。右欄葉花左日紅，紅花綠葉，日紅月白。

嶺南文物，第廿三期。內容豐富，包括《居廉人物小景》、《井珠綠》、《張純初百花詩詞》等。

居廉人物小景，描繪人物，小景生動。居廉人物小景，描繪人物，小景生動。

井珠綠，綠意盎然，珠光寶氣。井珠綠，綠意盎然，珠光寶氣。

張純初百花詩詞，詩詞優美，百花齊放。張純初百花詩詞，詩詞優美，百花齊放。

右欄葉花左日紅，紅花綠葉，日紅月白。右欄葉花左日紅，紅花綠葉，日紅月白。

嶺南文物，第廿三期。內容豐富，包括《居廉人物小景》、《井珠綠》、《張純初百花詩詞》等。

居廉人物小景，描繪人物，小景生動。居廉人物小景，描繪人物，小景生動。

井珠綠，綠意盎然，珠光寶氣。井珠綠，綠意盎然，珠光寶氣。

張純初百花詩詞，詩詞優美，百花齊放。張純初百花詩詞，詩詞優美，百花齊放。

右欄葉花左日紅，紅花綠葉，日紅月白。右欄葉花左日紅，紅花綠葉，日紅月白。



句法都是完全一樣的。開頭一句「我這人」，後面一個「假如我是個完全」，我這頭呢？」末句用「這時我快樂」混了作韻。

(2) 句子結構整齊，善用偶句。如「不值得我誇，(更)不。」「淺低的低頭，(更)。」「沒有人批評，(更)。」意。」「林林的雨，(更)。」「沒個人說話，沒個人念。」

(3) 這篇句法太近散文，詞意不顯。

(4) 平易淺白，完全顯說着式。

(5) 立意取材新穎，又全不。

(6) 由於是散語時，所以詩少。

(完)

六十三年元月有國際觀光，廿四日早午抵達台北台北機場。下榻於「北市統一飯店」，四周環繞路旁均種植樹木，予人清新感覺。行人路旁無樹木中多步便有一綠椅，以供遊人休息。飯店內，人情溫暖，使人便有一「四遊（四喜兄弟）」之感。

晚出作品展覽條件，其中大部份由各私人藏家提供，未經授權。而作品為臺灣各店其半。

（註：以上內容係根據一九六三年元月間之報導整理，與原文略有出入，特此說明。）

客順泉

期四一

[illegible]





### 花邊雜文

「花邊雜文」係指那些在正統文學之外，帶有幽默、諷刺、或輕鬆筆調的文字。在報章雜誌上，這類文字往往能吸引讀者的目光，因為它們提供了另一種看待世界的角度。作者往往以幽默的口吻，揭露社會的荒謬，或對日常生活中的瑣事進行詼諧的描寫。這種文體不僅能娛樂讀者，也能在一定程度上反映社會現實。

### 新的時代

在舊時代的殘骸上，新的時代正悄悄地興起。這是一個充滿變革與希望的時代。科技的進步改變了我們的生活方式，思想的解放推動了社會的進步。在這個新的時代裡，我們需要不斷學習，不斷創新，不斷超越自我。只有這樣，我們才能跟上時代的步伐，為實現中華民族的偉大復興貢獻力量。

### 雲風霜劍

雲風霜劍，這四個字組合在一起，充滿了詩意與俠氣。雲，象徵著飄忽不定；風，象徵著無所不至；霜，象徵著清冷孤傲；劍，象徵著剛毅果斷。這四個字，勾勒出了一種獨特的意境，讓人聯想到那些行俠仗義、快意恩仇的江湖人物。在文學作品中，這樣的意象往往被用來塑造人物的性格，或烘托故事的氛圍。

### 由紅線女到新馬仔

從紅線女到新馬仔，這是一個關於電影與時代的轉變。紅線女代表了那個動人的年代，她的故事打動了無數人的心。而新馬仔則代表了當下的流行文化，他的形象更符合現代觀眾的口味。這種轉變反映了社會審美趣味的變化，也反映了電影工業的進步。

### 香港竹枝詞

香港竹枝詞，是流行於香港的一種民間文學形式。它通常以七言或五言為體，內容多描寫香港的風土人情、社會百態。竹枝詞語言通俗易懂，朗朗上口，深受市民喜愛。它不僅是民間藝術的瑰寶，也是研究香港社會的重要資料。

### 英人經常見鬼

據說，在英國的一些地區，經常見到鬼魂的現象。有人聲稱，他們在深夜的荒郊野嶺，或古老的城堡廢墟中，看到了鬼魂的蹤影。這些鬼魂有的只是閃爍一下，有的則會發出淒涼的哀鳴。雖然科學無法解釋這些現象，但民間傳說卻賦予了它們豐富的色彩。

### 一〇八：一張相片

一張相片，一個號碼，一段回憶。一〇八，這是一個特殊的號碼，它背後隱藏著一個動人的故事。相片記錄了時間的流逝，也見證了情感的變遷。當我們再次看到這張相片時，心中湧起的那股暖流，是任何文字都無法形容的。

### 德吉

德吉，這是一個充滿神秘色彩的名字。它可能代表著一種古老的信仰，也可能代表著一個傳奇的人物。在民間傳說中，德吉往往被描繪成一位具有超自然能力的存在，他的故事被一代又一代的人所傳頌。

### 割款

割款，這是一個與金錢有關的詞彙。在現實生活中，割款往往意味著利益的分配與爭奪。它可能發生在商業交易中，也可能發生在家庭成員之間。割款不僅考驗人的財商，也考驗人的情商。

### 夜夢不詳

夜夢不詳，這是一個讓人感到恐懼的詞彙。在深夜的夢境中，我們可能會經歷各種驚心動魄的場景，這些場景往往與現實生活有關，但更具有一種超自然的色彩。夜夢不詳不僅是心理學研究的對象，也是文學創作的靈感來源。

### 秘密的墓木

秘密的墓木，這是一個充滿懸念的詞彙。它可能指代一個隱藏在深山老林中的墳墓，也可能指代一段塵封已久的歷史。墓木的腐朽與秘密的深藏，形成了一種強烈的對比，引發了人們無限的遐想。

### 德樂村

德樂村，這是一個充滿生活氣息的地名。它可能是一個真實存在的小村落，也可能是一個虛構的藝術空間。在德樂村裡，人們過著簡單而快樂的生活，這裡有著淳樸的民風和美麗的自然風光。

### 鐸叔正傳

鐸叔正傳，這是一個關於一個人的故事。鐸叔是一個普通的人，但他有著不尋常的經歷和豐富的情感。他的故事發生在一個動盪的年代，他的命運與時代的脈搏緊密相連。鐸叔正傳不僅是鐸叔個人的自傳，也是那個時代的縮影。

### 雀舌龍井與大葉龍井

雀舌龍井與大葉龍井，這是兩種著名的中國茶葉。雀舌龍井以其葉片小巧、形似雀舌而著稱，而大葉龍井則以其葉片較大、舒展自如而著稱。這兩種茶葉不僅味道鮮美，還具有多種保健功效。

### 夜夢不詳

夜夢不詳，這是一個讓人感到恐懼的詞彙。在深夜的夢境中，我們可能會經歷各種驚心動魄的場景，這些場景往往與現實生活有關，但更具有一種超自然的色彩。夜夢不詳不僅是心理學研究的對象，也是文學創作的靈感來源。

### 秘密的墓木

秘密的墓木，這是一個充滿懸念的詞彙。它可能指代一個隱藏在深山老林中的墳墓，也可能指代一段塵封已久的歷史。墓木的腐朽與秘密的深藏，形成了一種強烈的對比，引發了人們無限的遐想。

### 德樂村

德樂村，這是一個充滿生活氣息的地名。它可能是一個真實存在的小村落，也可能是一個虛構的藝術空間。在德樂村裡，人們過著簡單而快樂的生活，這裡有著淳樸的民風和美麗的自然風光。

### 鐸叔正傳

鐸叔正傳，這是一個關於一個人的故事。鐸叔是一個普通的人，但他有著不尋常的經歷和豐富的情感。他的故事發生在一個動盪的年代，他的命運與時代的脈搏緊密相連。鐸叔正傳不僅是鐸叔個人的自傳，也是那個時代的縮影。

### 雀舌龍井與大葉龍井

雀舌龍井與大葉龍井，這是兩種著名的中國茶葉。雀舌龍井以其葉片小巧、形似雀舌而著稱，而大葉龍井則以其葉片較大、舒展自如而著稱。這兩種茶葉不僅味道鮮美，還具有多種保健功效。

### 夜夢不詳

夜夢不詳，這是一個讓人感到恐懼的詞彙。在深夜的夢境中，我們可能會經歷各種驚心動魄的場景，這些場景往往與現實生活有關，但更具有一種超自然的色彩。夜夢不詳不僅是心理學研究的對象，也是文學創作的靈感來源。

### 秘密的墓木

秘密的墓木，這是一個充滿懸念的詞彙。它可能指代一個隱藏在深山老林中的墳墓，也可能指代一段塵封已久的歷史。墓木的腐朽與秘密的深藏，形成了一種強烈的對比，引發了人們無限的遐想。

### 德樂村

德樂村，這是一個充滿生活氣息的地名。它可能是一個真實存在的小村落，也可能是一個虛構的藝術空間。在德樂村裡，人們過著簡單而快樂的生活，這裡有著淳樸的民風和美麗的自然風光。

### 鐸叔正傳

鐸叔正傳，這是一個關於一個人的故事。鐸叔是一個普通的人，但他有著不尋常的經歷和豐富的情感。他的故事發生在一個動盪的年代，他的命運與時代的脈搏緊密相連。鐸叔正傳不僅是鐸叔個人的自傳，也是那個時代的縮影。

### 雀舌龍井與大葉龍井

雀舌龍井與大葉龍井，這是兩種著名的中國茶葉。雀舌龍井以其葉片小巧、形似雀舌而著稱，而大葉龍井則以其葉片較大、舒展自如而著稱。這兩種茶葉不僅味道鮮美，還具有多種保健功效。